



见证基督！

我亲爱的兄弟姐妹们，愿精彩的圣灵降临节继续在我们的心中产生共鸣。我们的灵魂已经感受到了这种真实的体验。来自我们的总使徒的圣灵降临节信息可以应用到生活中的每一个角落。使徒和我希望能与大家分享我们在开普敦作为“见证人”所见到的神职服务：

“我们上周五聚会结束时，总使徒只为使徒们提供了一项简短的服务，并与我们行圣餐礼。在基督使节的整个过程中，这确实是一个令人感动的时刻，使我们能够与我们的差人者进行沟通，主耶稣。”

“我们的南非兄弟门的快乐与热情留给我极为深刻的印象。”

“对我来说，开普敦体现了这句话：‘主的喜悦是你们的力量’（尼希米记8:10）。生活在这里的兄弟姐妹们天天充满了欢乐和喜悦。在使徒行传2:42中提到，他们对着四面墙和屋顶天天歌唱。”

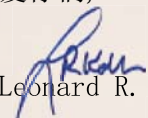
“2010年在开普敦的圣灵降临节让我们犹如看见了天堂。”

“他们为表达新使徒基督教的欢乐和热情确定了一个黄金标准。”

作为上帝给予我们的这一伟大时刻的“见证人”，真是一次非常美妙的体验。总使徒对于我们每个人都平等对待：我们可以祈祷更强大的力量，使我们可以获得我们的天父为我们准备好的经验。这样，我们将可以成为基督工作的“见证人”！

祝你们能够度过一个安全和快乐的夏天。

爱你们，


Leonard R. Kolb

共享的领导力

在今年出版的前面几期Vision通讯中，大部分文章重点都集中在我们提出的2010年倡议上，称为神职工作。在这一倡议中，鼓励每个成员寻找我们的上帝，神职的要求和礼物，由此他们可以陶冶基督的身体。在过去6个月期间，我很高兴地前往美国的很多地方旅行，与我们的兄弟姐妹在市政会议中进行互动，对于建立更健康的教会我们进行了初步探讨，并提出了许多新的令人兴奋的想法。

你是否要求我们的天父向你透露他给予你的神职礼物？你是否听从了他要求你通过为他人服务来服务于基督的要求？现在我会鼓励每个真诚的祈祷者开始这段旅程并且在内心不断进行反思。

我坚定地相信，这一倡议将会帮助我们建立健康的教会。未来的教会将需要为我们的兄弟姐妹提供丰富的精神体验的独特要求，从而带领我们完成我们的使命。然而，我们的教会在转变观念上必须首先自己做好准备。其中的一个变化是我们见到我们教区长的方式。

目前，在我们的文化中对教区的领导有一种很普遍的和根深蒂固的期望。随着时间的推移，已经发展为对我们的教区长不现实的一项职务说明。在我们的心目中，对于每一项教区的决定，他必须最终的权威，他必须对每件事，每个人负责。让我们进一步探讨这样做会产生的影响。

续第6页

总使徒 的访问

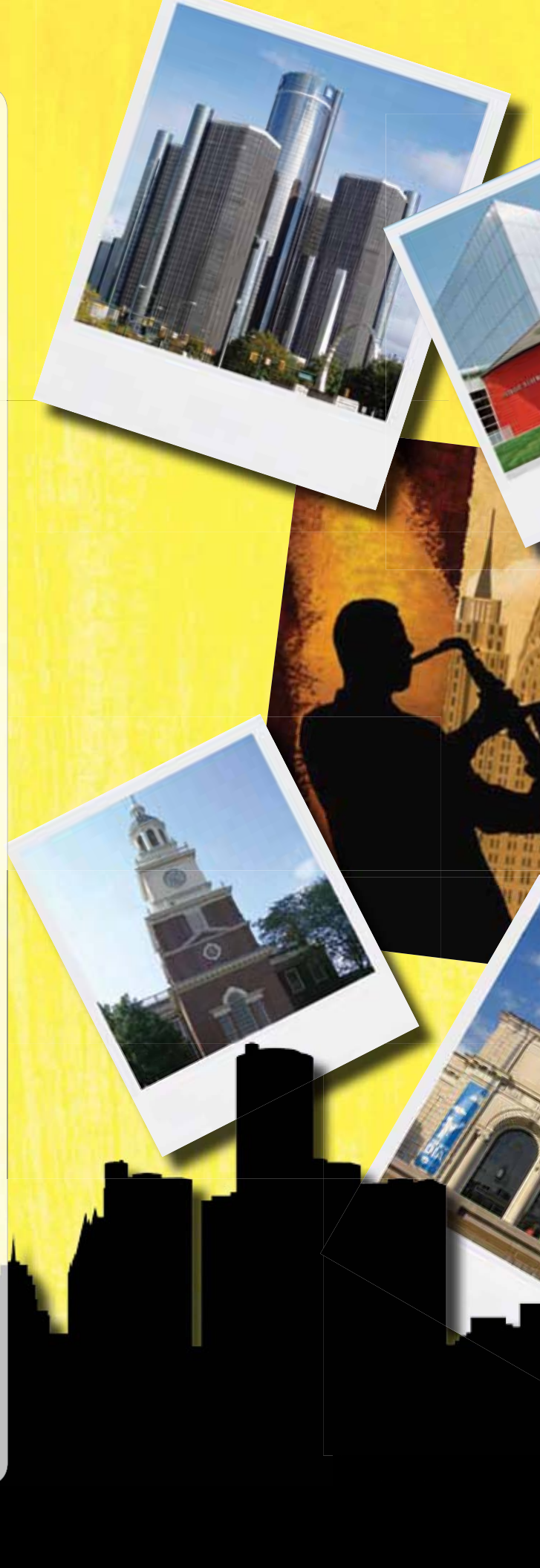
2010年9月5日， Leber总使徒将访问美国，将在密歇根州底特律进行一次神职服务。所有美国新使徒教会-美国的会员均被邀请参加这次特殊的劳动节周末聚会—无需购买门票或进行登记！在这次盛会中，来自加拿大和南非开普敦的使徒们，与来自美国地区的使徒和主教们一起，都将成为我们的客人。主教Freund还将为他的退休而进行庆祝。

与此同时，全国教区长会议将于9月2日至4日在底特律万豪酒店文艺复兴中心召开。所有教区长和区域领导人均被邀请参加此次会议。在这次活动中，Chief Apostle将会致辞，并介绍礼拜仪式中发生的一些改变。活动中将会有各种广泛题材的培训讲习班，其目的是协助我们的教区长建立健康的，成长型教会。

此外，在该会议中还将召开一次讨论会，对美国新使徒教会-美国地区的章程修改进行投票表决。新的文件将以国际美国新使徒教会的章程为模板，并鼓励加强透明度。

由我们的Chief Apostle进行的神职服务，将在位于密歇根州Novi的Rock Financial Show-place进行。我们希望你抓住这个独一无二的神圣机会，与Chief Apostle以及来自全国各地的会众一起，度过一个不寻常的周末。

在下列附近的酒店的折扣客房已经订满：巴罗内特文艺复兴中心，万怡酒店，皇冠假日酒店，双树酒店，希尔顿花园酒店，和万豪TownePlace Suites酒店。欲了解更多有关酒店和旅游景点的信息，请访问www.cadetroit2010.org



世界救济基金的更新资料

美国新使徒教会参加了在美国以及在东非，拉丁美洲，加勒比，中美洲和太平洋地区30多个国家的会员的精神救助，遇到了许多人道主义紧急事件和灾难，包括自然和人为制造的。为了更好地应对这些事件，区域使徒Freund在2006年建立了美国新使徒教会-美国国际救援基金有限责任公司（WRF），用于人道主义救助，并提供他们所需要的资源。

作为美国新使徒教会的一个独立实体，WRF有一个非常清晰和独立的模式，它以融通和吸引其项目所需资金为目的，它的工作是教会基督教价值观的生动体现。因此，美国新使徒教会允许使用其自己的员工，管理人员和志愿者为WRF管理项目，从而避免使用捐赠的资金来支付行政费用。

WRF的其中一个目标是，确保其最高比例的资金能够直接投入到项目中。在对美国新使徒教会国内和国际传教工作的地理范围内发生的紧急事件和灾难实施救援项目时，除了依赖于美国新使徒教会的行政管理结构，也依赖于教会成员以及其他非成员的义务参与。对于在此范围以外特别选择的项目，WRF则依赖于与其他组织建立的伙伴关系，从而消除用捐赠资金支付行政管理费用的需要。

最近WRF的重大项目包括：2007年秘鲁地震救灾，2007年多米尼加共和国飓风救灾，2008年中国地震救灾，2008年肯尼亚抗旱救灾，2009年美国/西萨摩亚海啸救灾，2009年肯尼亚内乱救济，2010年海地抗震救灾。

有意向WRF捐款的任何人，可以向美国新使徒教会世界救济基金支付支票，收款人为：

美国新使徒教会
联系人：世界救济基金
伊利诺伊州60618芝加哥
市北特洛伊街 3753号



迈步向前：凤凰城的经验

下面的文章是由凤凰城教会的沟通小组撰写的，描述了凤凰城地区一个新教会的演变。正如文章中指出，当我们为教会的健康发展迈步向前时，该教会已经享受到了积极的成果，并展示出了潜在的可能性。还必须指出的是，参与这一进程的发展是痛苦的。教众的信念和承诺克服了许多初期的障碍。然而，我们现在可以看到“通过服务他人来服务于基督”这一实质性的成果。我们在这份报告中寄予了我们的希望，这对所有人都将是具有指导性并且是鼓舞人心的。我们同样也希望能看到你们教区的报告，我们可以一起分享成功的喜悦并迎接挑战。

凤凰城的经验

当我们的地区使徒Kolb要求我们“迈步向前”建立一个现代化的教会时，我们开始评估要实现这个理想所需要的工具和流程。现代教会看起来应该是什么样子，你又该如何着手建设呢？对于一名新使徒基督徒来说，这是多么令人激动的时刻。尽管首先改变似乎令人生畏，迈步向前并将上帝赋予的天分投入到提议的活动和方案中，对于上帝的孩子和承认并看重他们已获得的这份独特的礼物的一个教会来说，这显然是一个正确的方向。在这里，一个新组建的凤凰城教会中，我们已经启动了一些新的方案，帮助把我们的社区塑造成每一个人都愿意在其中发挥作用的一个环境。现代教会运动之后，我们的理想将在我们的精神家园中成为现实。

以下是所作的一些变动，这些已经成为我们新环境的主要部分。首先，我们合并了两个教会，成立了一个重要的群众组织，在这里有一个共同分享的理想气氛，人们也越来越多地参与其中。每个星期日，年轻人和孩子们享受在一起的好时光。人们在这里能够获得一种独特的精神能量，这种能量令人振奋。最近，新加入我们这个教区的一位成员十分肯定地表示：“这不是我所记得的新使徒教会...”一个乐队已经成立，将会进一步开发一些教会的音乐节目。一些改变包括周三晚上的教会唱诗班，周日上午新增加的音乐表演中的唱诗班，包括独唱和器乐，与合唱团之间交替进行。

四姐妹成立了一个称为iFUN（现在称伙伴关系与联合会）的委员会，其任务说明是“通过建立相互之间的关系创建团结统一，并且通过娱乐与互动活动吸引他人”。iFUN已经成为我们教区通讯的催化剂：沙漠之声，它是对这些活动进行推广和报道的一个工具。通过iFUN推动的活动包括新使徒教会发起计划，一支男子垒球队，为圣帕特里克节，墨西哥五月五日节和啤酒节举办的国际主题的友谊活动（在教众的家中举办），一个周日学校教师和牧师的感谢周；向外延伸到本地社区，包括在当地的妇女危机庇护所（为无家可归者提供的住处）工作，为我们的军队准备和提供宴会，在我们的食品库继续工作。此外，其它工作还包括一个为年轻人提供的导师计划（尚没有牧师访问或旅行，也没有年轻人出席），以及女学生与妇女的圣经学习班。两年来，市政厅会议（星期天早晨的服务后）已被用来向教众通知发生的变动，并在合并教会和“迈步向前”的活动的采用过程中提供了帮助。

一位著名的哲学家曾经说过：“如果我们要实现前所未有的成果，我们必须期待采用以前从未尝试过的方法。”正如我们最近在圣灵降临节上听说的，圣灵的力量，一直是在凤凰新城教区内创造性，能量和激情背后的力量。



一个新教区的形成...

在纽约讲中文的华人中，工作的历史开始于1968年2月11日，星期日。在这一天，在尤宁代尔教堂历史上首次提供中文翻译服务—由已故的福音传道者Ray Strang举行，由他当时的理发师，兄弟成龙Jackie Chan弟兄一句一句地进行翻译。通过许多兄弟姐妹的努力，同时也由于许多虔诚的中国人民接纳的内心，使58个灵魂才能够在1969年8月17日得以安息。当时，在长岛上的尤宁代尔和曼哈顿心脏的中国城，都使用中文提供服务。

1970年11月，第一个在中国出生的牧师— Deacon Ng — 被任命担任牧师的神职工作。可悲的是，仅有2个月后，于1971年1月，上帝随即招他回家。在Deacon Ng被授予神职工作的8年后，第一个在中国出生的神父被授予神职，即我们今天的福音传播者Leung。

自从这些早期活动开始后，又成立了两个教会，新成立的纽约华人教区由四个教会组成，位于唐人街，法拉盛（皇后区），韦斯特伯里（拿骚县）和阿米蒂维尔（萨福克郡）。每个教会都有自己独特的特色，但所有教会都生机勃勃并且不断成长；在这四个教会中有超过350名注册会员，一般情况下，有超过30人经常在星期天早上参加地区性的服务。

是什么让纽约华人的教区这么独特？在每项服务中，一句一句翻译成中文，或者是国语或者是粤语，取决于当时的会员。每项服务中主祷文都讲两遍：一遍用英文，一遍用中文。采用这种方法诵读主祷文，使我们的所有教众能更好地体会到宽恕和圣餐礼的价值，同时以一种奇妙的方式把我们拉得更近。我们讲中文的神父收到一份神职服务指南的翻译副本。在我们的纽约华人区，一年中不需要进行庆祝的期间，我们还有两件重要的特殊活动：我们一直有一个农历新年大型集会，还有一个在秋天举办的“中秋节”期间的一次大型服务。我们的乐队也在不断发展壮大，我们的整体音乐节目，除了一本中文的赞美诗外，最近又得到了极大的提高。

纽约华人教会还在努力为在新英格兰州，新泽西州和芝加哥的华语教会提供支持。

2010年感恩节的更新资料

教区使徒Freund在他任期开始时，对感恩节的美国新使徒教会教区庆祝活动做出了变动。经过我们教区领导在会上的讨论，我们希望在下列原则基础上继续进一步做些修改：

1. 感恩节是一个传统的家庭外出旅行和在一起分享喜悦与快乐的时刻。它成为降临节之前在我们繁忙的生活中迫切急需的一次休息时间。我们的牧师们为了在当地的教会进行神职服务，就必须经常牺牲这一传统的休息时间。我们担心，我们因此会给我们这些免费并自愿奉献自己时间的牧师及他们的家庭带来额外的负担。我们都在为了生活而奋斗，有更多家人亲密相处的时间是非常重要的，这样才能巩固我们的关系，加强我们的信念。

2. 当然，感恩节是在周末。加上很多家庭要旅行和宴客，可能会降低我们的新使徒感恩节的重要意义。我们对我们的仁慈的天父表达深刻的感恩和崇拜的能力，对于我们与他及他的儿子耶稣基督的关系是十分重要的。确实，如果在一个星期天早上进行庆祝，这方面的体会将会加强。

考虑到这些因素，我们要为美国新使徒教会2010年感恩节落实假日时间表。周日，11月21日我们将庆祝我们的新使徒感恩节。周三11月24日或周四11月25日（感恩节）将不再提供周中的服务。当地正常的神职服务将在星期日11月28日举行。令人高兴的是，我们的总使徒同意我们的计划。

接续第1页

教区长需要执行大部分神职服务。教会会员期待得到他的精神指导和关爱，通常要求他对生命和死亡以及日常事务发表自己的意见。在黑暗时代他安慰人们并为人们祈祷。他是老师，教练以及其他神职人员的精神支柱。

对于青年，儿童，单亲父母，新婚人士，老人，悲伤的人，孤独的人和遭受苦难的人，他是值得信赖的顾问和亲密的朋友。在行政管理上，他需要关心当地教会的财政状况和建设维护。在做所有这些全职工作的同时，他还要照顾到他的家庭的迫切需要。

我们每天感谢上帝，我们拥有这些愿意为我们提供服务的牧师，但是我们也必须接受这个事实，对于牧师和教会的这种期望，是极其不公平的，也是不可持续的。

显然，答案并不是要减少或削弱我们成员的期望；绝非如此！我们以礼拜，祭坛仪式，音乐和关爱的方式，从一个健康的教会中寻求一种更深的精神体验。相反，我建议的解决方案是一种教会领导的新模式。

教徒们目前正在为新任教区长制定一份新的工作说明，并且为教区的领导描绘一份新的蓝图。虽然这项工作正在进展中，我们坚定地认为，我们的新模式应该而且也将会提供以下内容：

- 一种合作的，包容的教区文化，将基督给予的所有的礼物与天分融合在一起。“新任教区长”会对各种事务都很敏感，并有能力帮助我们的会员发现神给予他们的要求，并发展他们的才能（一项神职工作）。不是要求他们“去做什么”，他将帮助他们“成为什么”。

- 以礼物，天分，教育与培训为基础，介绍教区神职工作范围内需共同承担的责任。当你看到一位牧师在专职进行祭坛服务（也许不是教区长），而另一位牧师在做精神关怀的时

候，这应该被视为是习以为常的。而第三位牧师可能在料理行政事务。专业化使每个牧师能够对自己的要求追求更高的水平，并使教会的精神体验得到强化，同时在他们自己的个人生活中达到一种健康的平衡。

- 教区长的生活：神职工作，家庭和以为基督服务为核心基础的职业也得以平衡。

物业管理的更新资料

降低能源成本是美国新使徒教会物业管理部的一个重要目标。由于我们在美国有相对较多的各种各样的建筑物，因此公用事业是我们最大的一项支出类别。经过广泛的研究，我们已经与LPB能源管理部（LPB）签订了一项五年合同。LPB负责帮助我们管理用电，天然气，用水和排水的账单，以保证我们帐单的准确性，并寻找市场放松管制时降低公用事业价格并加强保护的机会。

大约60%的美国会众都包含在这个计划中。

物业管理部与GSY精诚合作，还将启动一项试验计划，以确定从安装垂直轴风力涡轮机（VAWT）中获得被动收入的可行性。VAWT不会受到在风力发电场中传统风车产生的负面影响，并且将会从出售多余的能量中获取收入。作为物业管理人员，我们不能只是坐等。这个中国谚语能够很好地表达我们的心态，“当风向改变时，有的人筑墙，有的人造风车。”